

FLORENCE T. NAKAKUNI 2286  
United State Attorney  
District of Hawaii

HARRY YEE 3790  
Assistant U.S. Attorney  
300 Ala Moana Boulevard  
PJKK Federal Bldg., Rm. 6-100  
Honolulu, Hawaii 96850  
Telephone: (808) 541-2850  
Facsimile: (808) 541-3752  
Email: Harry.Yee@usdoj.gov

Attorneys for Defendant  
UNITED STATES OF AMERICA

IN THE UNITED STATES DISTRICT COURT

FOR THE DISTRICT OF HAWAII

PHILIPPE DE LA COUTURE and	)	CIVIL NO. 10-00040 DAE LEK
CHANTALLE C. DE LA COUTURE,	)	(Medical Malpractice)
	)	
Plaintiffs,	)	STIPULATION OF DISMISSAL WITH
	)	PREJUDICE; ORDER
v.	)	
	)	
UNITED STATES OF AMERICA,	)	
	)	
Defendant.	)	
	)	
	)	

---

STIPULATION OF DISMISSAL WITH PREJUDICE

IT IS HEREBY STIPULATED by and between the parties above-named, by and through their respective counsel undersigned, pursuant to Rule 41(a)(1)(ii), Federal Rules of Civil Procedure, that pursuant to the STIPULATION FOR COMPROMISE SETTLEMENT AND RELEASE OF FEDERAL TORT CLAIMS ACT CLAIMS PURSUANT TO 28 U.S.C. § 2677 signed by the parties to the above-entitled action, the parties hereby stipulate that the present action be dismissed with prejudice, each party to bear its own costs. However, this

action may be reinstated by either party or the court if the above entitled settlement is materially breached. There are no remaining claims or parties. This stipulation may be signed in counterparts.

DATED: \_\_\_\_\_, at Honolulu, Hawaii.

FLORENCE T. NAKAKUNI  
United States Attorney  
District of Hawaii

/s/ Harry Yee  
By \_\_\_\_\_  
HARRY YEE  
Assistant U.S. Attorney

Attorneys for Defendant  
UNITED STATES OF AMERICA

DATED: \_\_\_\_\_, at Honolulu, Hawaii.

/s/ L. Richard Fried, Jr.

L. RICHARD FRIED, JR.  
JOHN D. THOMAS

Attorneys for Plaintiffs

APPROVED AND SO ORDERED: June 2, 2010



  
\_\_\_\_\_  
David Alan Ezra  
United States District Judge

---

De La Couture, et al. v. United States; Civil No. 10-00040 DAE  
LEK; STIPULATION OF DISMISSAL WITH PREJUDICE; ORDER